

普陀洛迦新志



000217

李潤海 監印

杜潔祥 主編 高志彬 解題



# 中國佛寺史志彙刊

第一 輯

第 10 冊

106

普陀洛迦新志



明文書局印行

佛曆2524年(1980)1月

臺灣・臺北



普陀山志，自明萬曆間周應賓重修以還，有清一代，新志疊出，可考者凡有四本：一、康熙三十七年（一六九八）裘璉編十五卷本；二、康熙四十四年（一七〇五）朱謹、陳璿增修十五卷本；三、乾隆四年（一七三九）許琰重修二十卷本；四、道光十二年（一八三二）秦耀曾重修二十卷本。乾隆許志爲法雨寺所延修，道光秦志乃普濟寺所延修，故其比事屬辭，往往詳主寺而略他寺，未能遍記普陀。民國初年，時釋印光主法雨寺，因病舊志所載，皆屬道場興廢，於觀音大士往劫本跡事理，以及此方感應因緣，悉皆闕略，加以舊志流通不廣，乃有意重修，以事羈不果，十二年（一九一三），乃由定海知事陶鏞託邑紳王亨彥任重修之事；又以大士頌託諸江西彭澤許止淨居士。次年書成，爲卷十二，首又一卷，分門十二：本迹、形勝、靈異、檀施、梵刹、禪德、營建、規制、流寓、藝文、志餘、敍錄。本迹門，卽許止淨所撰「觀世音菩薩本迹感應頌」之正文。形勝門，記本山之名勝。靈異門，錄自唐迄清末各方之感應事蹟。檀施門，記五代梁迄民國初年，朝廷與民間之勅賜與檀施。梵刹門，分述本山各寺之沿革，並錄有關之碑記。禪德門，分記普濟住持、法雨住持、本山出家、十方寄寓之傳略，後附住持表。營建門，分記亭祠坊塔路橋之建置。規制門，錄僧伽日用軌範、共住規約、山中舊規、常住規約、法令、示令。流寓門，記自秦漢迄清代之寄寓本山之賢者。藝文門，錄本山著述目錄及提要。志餘門，如石刻題名、海山物產爲各門所未收，統記於此門。敍錄門，則錄本山志書各本之序跋。本志之資料取自舊志，參考羣籍，亦有採訪者，體例嚴謹，取材豐富。茲據民國十三年（一九一四）排印本景印。

# 普陀洛迦新志詳目

明文書局編輯部 編

## 卷首

序一 李根源 三

序二 許止淨 五

序三 黃慶瀾 八

序四 釋聖量 一〇

石印普陀山志序 釋印光 一四

南五臺山觀音菩薩示迹記讚

釋印光 一七

南五臺山觀音菩薩示迹記 釋普明 一八

禮觀世音菩薩疏 許止淨 一〇

凡例 王亨彥 一三

## 卷一

本跡（即許止淨撰「觀世音菩薩本迹感應頌」）

正文

詳 目

敍意 三一

正頌

〔頌往劫本迹〕

1. 修證

發心——頌受記經往昔因緣 三四

證聖——頌楞嚴經圓通章 三四

2. 慈化

(1) 釋迦佛前應化

頌悲華經發心受記 三六

(2) 佐釋迦佛應化

教悲——頌華嚴經善財二十七參章 三六

教智——頌心經 三七

神呪——頌十一面呪經 三八

頌消伏毒害呪經 三九

頌不空羈索經 ..... 三九  
頌大悲呪經 ..... 四〇  
頌其他各呪經 ..... 四〇

受記——頌受記經 ..... 四一

觀想——頌觀經華座觀及觀身相文 ..... 四二  
禮敬持名——總頌禮敬持名 ..... 四三

頌法華經普門品及

楞嚴經圓通章之

十四無畏 ..... 四三

頌觀經接引文 ..... 四四

〔頌此方感應〕

1. 示現

總頌示現 ..... 四五

頌普陀現相 ..... 四五

頌他處現相 ..... 四六

頌木石現相 ..... 四七

頌物類現相 ..... 四七

頌現光明 ..... 四七  
頌現神變 ..... 四八  
2. 救苦  
頌救焚 ..... 頌救溺 ..... 頌脫險 ..... 五〇  
頌免殺 ..... 頌免刑 ..... 頌愈疾 ..... 五二  
頌除祟 ..... 頌拯墮 ..... 五六  
3. 與樂  
頌佑歲 ..... 頌錫福 ..... 五八  
頌長壽 ..... 頌得子 ..... 五九

4. 弘法  
頌應化 ..... 頌說法 ..... 頌錫嗣 ..... 六三  
頌護法 ..... 頌牖慧 ..... 頌證果 ..... 六五  
5. 摺生

頌至誠 ..... 頌深信 ..... 頌發願 ..... 七一

頌得驗 ..... 頌接引 ..... 頌瑞應 ..... 七三

結勸回向 ..... 七六

附錄觀音靈感近聞二則 ..... 八〇

卷二

形勝

〔山〕

伏羲山 天竺山 梵山 南山 八七  
觀音眺山 毛眺山 六嶠山 八七  
長短山 八七

喇叭嘴山

八八

〔峰〕

光熙峰 八八

光熙雪霽詩 馮天貴 八八

釋能菴詩 八八

踞獅峰 圓應峰 翔鳳峰 象王峰 八八

煙墩峰 煉丹峰 妙應峰 八九

觀音峰 八九

釋通樹絕句 八九

靈鷲峰 八九

達磨峰 九〇

吳祺詩 釋通樹詩 釋空脈詩 九〇

塔子峰 彌陀峰 梅岑峰 九〇

李桐詩 丁鴻陽詩 八六  
邵輔忠詩 釋幻敏詩 八六

張信詩 邵輔忠詩 九〇

普陀洛伽山	八一
雙峰山	八四
斐璉詩 釋能菴詩	八四
佛頂山	八四
登菩薩頂詩	八五
佛頂望日詩	武 鎬 八五
登白華山贈聞先禪師詩	釋德立 八五
九日登菩薩頂詩	釋常譽 八五
雪浪山 錦屏山	八五
蓮臺山 青鼓山 茶山	八六
茶山夙霧詩	屠 隆 八六
李桐詩	丁鴻陽詩 八六
邵輔忠詩	釋幻敏詩 八六

繆燧詩 全祖望詩 吳瞻泰詩 九一

正趣峰 九二

釋通樹詩 九二

雨華峰 會仙峰 九二

金剛峰 九三

〔嶺〕

几寶嶺 白華嶺 梅檀嶺 圓通嶺 九三

歡喜嶺 葡萄嶺 青鼓嶺 九三

嘯天獅子嶺 朝陽嶺 東屏嶺 九三

孝順嶺 香雲嶺 九四

〔巖〕

八仙巖 東方巖 西方巖 九四

玲瓏巖 石浪巖 圓通巖 九四

獅子巖 虎巖 象巖 兔巖 龍巖 九五

鷹巖 獅象巖 佛手巖 文殊巖 九五

〔石〕

磐陀石 九六

萬言詩 何辰生詩 孫渭詩 九六

夏昌渭詩 釋空壁詩 九七

說法臺石 五十三參石 九八

郭立傑詩 九八

二龜聽法石 柱空石 八卦石 九八

釋源法詩 九九

雲扶石 巫山石 不二石 九九

一葉扁舟石 仙掌石 九九

佛牙石 鶻哥石 水墨石 馬鞍石 一〇〇

天篋石 點頭石 無畏石 蝦蟆石 一〇〇

香爐石 真歇石 靈芝石 慈雲石 一〇一

丁繼嗣詩 一〇一

疊子石 鼓石 紫竹石 一〇一

紫竹巖詩 曹偉皆 一〇一

紫雲屏石	曹偉皆詩	白馬石	釋元志詩	蟠桃石	釋元志詩	獅子石	〔門〕	東天門	天門清梵詩	南天門	登南天門題字詩	陶鑄題石	西天門	釋通旭詩	潮音洞
一〇二	一〇三	一〇三	一〇三	一〇三	一〇三	一〇三	一〇四	一〇四	一〇四	一〇四	一〇五	一〇五	一〇五	一〇五	一〇五

盧元選詩	汪學信詩	盧純學詩	徐如翰詩	凌璉詩	李勗詩	許琰詩	周西詩	釋性統詩	釋悅參詩	善財龍女洞	梅魁詩	法華洞	萬言詩	洪陳斌詩	張超宗詩	朱緒曾詩	釋來向詩	釋明成詩	釋能嵒詩	釋維章詩	朝陽洞	許琰詩	何月生詩	釋能嵒詩	釋鐵庵詩	摩尼洞
一〇五	一〇六	一〇六	一〇六	一〇七	一〇七	一〇七	一〇七	一〇七	一〇七	一〇八	一〇八	一〇八	一〇八	一〇八	一〇九	一〇九	一〇九	一〇九	一〇九	一〇九	一〇九	一〇九	一〇九	一〇九		

白雲洞	金剛洞	寶塔洞	龍沙	塔前沙
觀音洞				〔陳〕
許琰詩				飛沙陳
蓮臺洞	梵音洞			梵陳
劉廷謨詩	許琰詩	孫渭詩	雨華陳	雨華陳
方允猷詩	吳崧詩		吉祥陳	吉祥陳
范郊詩	韓廷峨詩		後陳	燒虎陳
兩洞潮聲詩		沈駿聲		〔灣〕
釋超眸詩	釋能崙詩		龍灣	司基灣
洛迦洞			幽靜灣	青石灣
平天洞	古佛洞	彌勒洞	梅灣	梅灣
釋通樹詩			李桐詩	丁鴻陽詩
靈佑洞	小山洞		釋明慧詩	釋明慧詩
〔沙〕			三摩地	三摩地
金沙	千步沙		東澗	西澗
屠隆詩			中澗	青玉澗
孫渭詩	李起隆詩	釋通順詩	裘璉詩	一九
			澄靈澗	雪浪澗
			〔泉〕	
龍泉	菩薩泉	菩提泉	真歇泉	一一〇

塔前沙	龍沙	一一六
〔陳〕		
飛沙陳		
梵陳	雨華陳	一一七
雨華陳	吉祥陳	一一七
吉祥陳	後陳	一一七
燒虎陳		
〔灣〕		
龍灣	司基灣	一一七
幽靜灣	青石灣	一一八
梅灣	梅灣	一一八
李桐詩	丁鴻陽詩	一一八
釋明慧詩	釋明慧詩	一一八
三摩地		
東澗	西澗	一一九
中澗	青玉澗	
裘璉詩		
澄靈澗	雪浪澗	一一九
〔泉〕		
龍泉	菩薩泉	一一〇
菩薩泉	菩提泉	
菩提泉	真歇泉	

釋通樹詩	釋能審詩	一一〇
三昧泉 活眼泉	光明池 窺鑑池	一一〇
八功德泉 濱心泉	陳繼儒贊 張瑞圖贊	一一一
靈一泉 功德泉	蓮池 月印池 洗心池 育龍池	一二六

〔潭〕

龍潭 龜潭
-------

龜潭 寒碧詩	屠 隆	一二二
--------	-----	-----

〔井〕

葛洪井
-----

萬言詩 包九圍詩	屠 隆	一二二
----------	-----	-----

仙人井
-----

裘璉詩 徐載陽詩	屠 隆	一二三
----------	-----	-----

砌井功德碑記 釋戒如
------------

梅福井 金沙井
---------

〔池〕

海印池
-----

蓮池夜月詩 鄭景曙	屠 隆	一二五
-----------	-----	-----

釋德介詩 釋能審詩	一一五
光明池 窺鑑池	一二五
陳繼儒贊 張瑞圖贊	一二六
蓮池 月印池 洗心池 育龍池	一二六

〔境〕

清淨境
-----

藤蘿境 空有境 西方境
-------------

附錄

洛伽山
-----

洛迦燈火詩	屠 隆	一二八
-------	-----	-----

朱家尖山 順母塗山 桃花山	屠 隆	一二八
---------------	-----	-----

葫蘆山 金孟山 石牛山 蓮花洋
-----------------

蓮洋午渡詩	屠 隆	一二九
-------	-----	-----

陳朝輔詩 王昌科詩	屠 隆	一二九
-----------	-----	-----

新羅礁 善財礁
---------

遊補陀洛迦山記 侯繼高	屠 隆	一三〇
-------------	-----	-----

補陀洛迦山記	屠 隆	一三三
遊補陀記	陸 寶	一三四
禮補陀洛迦山記	施世驥	一四二
遊洛迦山詩	王安石	一四三
遊普陀詩	趙孟頫	一四三
遊補陀詩	盛熙明	一四四
夕泛海東尋梅岑山觀音洞登磬陀		
石望日出詩	吳 莊	一四四
遊補陀詩	張 信	一四五
洛迦望海詩	陳獻章	一四五
補陀山詩	陸光祖	一四五
遊補陀詩	張子璠	一四五
禮洛迦詩	沈明臣	一四六
禮洛迦詩	沈一貫	一四六
題洛迦	龍德孚	一四六
題洛迦	李攀龍	一四六
題洛迦	呂允昌	一四七

題洛迦	管萬里	一四七
題洛迦	李 標	一四七
題洛迦	徐申乾	一四七
寄題普陀	王嗣奭	一四七
洛迦詩	葉舜臣	一四八
題洛迦	施 敷	一四八
和家兄寄題補陀	薛三省	一四八
題洛迦	吳學周	一四八
題洛迦	劉堯賓	一四九
題洛迦	劉廷璿	一四九
題洛迦	周俊元	一四九
詠洛迦	薛三台	一四九
題普陀詩	萬 表	一五〇
夢遊補陀詩	姜子羔	一五〇
遊補陀詩	馮夢正	一五〇
登補陀詩	劉尚志	一五〇
寄題補陀詩	宋應昌	一五

禮補陀大士詩	傅光宅	一一五
望補陀詩	顧充	一五一
題補陀詩	李言恭	一五二
寄題補陀詩	蔡貴易	一五二
遊補陀詩	屠隆	一五二
題補陀詩	屠玉衡	一五三
題補陀詩	丁繼嗣	一五四
題補陀詩	陳繼疇	一五四
題補陀詩	黃之璧	一五四
題補陀詩	龍膺	一五四
題補陀詩	吳禮嘉	一五五
禮補陀詩	董光宏	一五五
遊補陀詩	徐啓東	一五五
題普陀詩	張邦岱	一五五
題普陀詩	李先嘉	一五六
題普陀詩	張邦岱	一五六
再遊補陀詩	程時望	一五六

題補陀詩	董大晟	一五六
題補陀詩	屠大諒	一五七
禮補陀詩	周應宸	一五七
登補陀詩	屠大誼	一五七
題補陀詩	柴懋賢	一五七
遊補陀詩	邵鳳來	一五八
題補陀詩	黃正達	一五八
遊補陀詩	邵輔忠	一五八
遊補陀詩	邵輔明	一五八
題補陀詩	王世仁	一五九
遊補陀詩	金謌	一五九
重登補陀詩	劉炳文	一五九
遊補陀詩	朱一鶴	一五九
題補陀詩	樊王家	一六〇
遊補陀詩	李一鳴	一六〇
題補陀詩	周應治	一六〇
遊補陀詩	何士晉	一六〇

題補陀詩	張可大	一六一
普寓陀次沈形庵韻詩	吳鍾巒	一六一
遊洛迦山詩	施世驥	一六一
遊洛迦山詩	周聖化	一六一
咏普陀詩	盧琦	一六二
登普陀詩	施兆鳳	一六二
遊普陀詩	王大捷	一六三
過普陀詩	張彪	一六三
過普陀詩	褚國柱	一六三
遊普陀詩	黃洽	一六三
復遊普陀詩	謝萬欽	一六三
遊洛迦詩	何洪先	一六四
登普陀詩	楊景	一六四
遊普陀詩	劉廷謨	一六四
至普陀詩	趙元吉	一六五
題普陀詩	朱國寶	一六五
至普陀詩	沈紹約	一六五

卷三

■異

華嚴二十八參章	一七一
蛤蜊現相	一七三
梵僧幡指見大士	一七三

中峰偈讚示現	一七三	貪金現報	一八二
慧鏗開山	一七四	償經贖罪	一八二
光相解宋使之厄	一七四	償經贖罪歌	一八三
史浩巖頂瞰金身	一七五	賢僧貪吏兩分明	一八四
史浩見相碑偈	一七六	行童入海遇救	一八四
宋時瑞異三則	一七七	張孫見異免覆溺	一八五
宋時現相二則	一七八	二大士傳	一八五
顏王祈雨	一七八	示現道姑救施疾	一八六
范尉愈疾	一七八	像叱病僧脫火厄	一八七
蓮花警師	一七九	宋珏見相	一八七
相慰學士	一七九	汪店獨存	一八八
曹立劉仁本各見瑞相	一七九	端伯見相	一八八
飯餉短姑	一八〇	大魚保經	一八八
慈相潮音示孔使	一八〇	幻僧救溺	一八九
鐵蓮示警轉毀生信	一八一	白光示難	一八九
明時四則	一八一	紅毛溺死	一八九
大士現相	一八一	土寇被焚	一八九
大智開墓	一八一	毀妻受報	一八九
	一八一	還像安全	一九一
	一八一	毀像慘報	一九〇
	一八一	老嫗漁舟示聖祖	一九〇
	一九一	藍總戎梵音見相	一九〇
	一九一	贛客粵商新天王像	一九一
	一九一	文樂等見相敍略	一九一

普陀洛迦新志

一一一

王中丞新像	一九二
張漢儒見相 僧行義等各見不一	一九三
高學士感應說	一九三
馬知府感放圓光	一九四
建閣感現彩船 法雨鐵觀音來歷	一九五
鼓樓失火見神奇 祕方致富	一九六
故翁視媳病 誠感愈兒疾	一九七
無隱見相誦偈示寂	一九八
兆僖酬願見相分明	一九八
開元脫死厄愈足疾	一九九
母持齋女脫鬼難	一九九
進香婦取瓦被警 手方失去在家中	一〇〇
手方不可打印說	一〇一
按語	一〇二
後梁開山	一一〇七
檀施	一一〇七

宋使崇奉	一一〇七
宋時御賜寺額 宋時御賜一則	一一〇八
元時命使四則	一一〇八
元太后皇帝等賜施	一一〇九
明神宗賜藏經	一一〇九
明神宗賜寶陀寺藏經	一一〇九
明神宗再賜藏經	一一〇
明神宗三賜藏經	一一〇
明神宗賜玉帶等	一一〇
玉帶記	一一二
釋海觀	一一二
明神宗賜施二則	一一三
明神宗賜經及寺額	一一四
明神宗再賜藏經勒	一一四
崇禎命使 明諸王貴妃官吏賜施	一一五
明官吏賜施 妙峯禪師銅殿說明	一一六
清聖祖命使賜金	一一七
齊帑金至山恭紀詩	一一七
釋性統	一一七

卷四

清聖祖賜經	一一七
恭送御書金剛法寶入普陀山寺記	
.....	.....
清聖祖命使二則及題賜各額	一一九
御題普濟羣靈額恭紀	繆 燐
康熙時御製碑文及重頒疊賜心經	
與各額金物等	
送御碑至普陀詩	江國楨
康熙時再賜物額與安供二寺佛像	一二一
同部堂孫公送內造佛像入山恭	
紀詩	范昌治
康熙供奉珠寶滲金各佛像及金物	
與上諭許運米石	一三三
康熙頒賜寶印藏經並衣物	一二四
恩免普陀錢糧碑記	孫文成
雍正乾隆共四則	一二七
光緒賜法雨藏經	一一七

---

康熙間親王延性統設壇傳戒	一一七
演戒序	
釋性統	一二七
康熙間太子皇子公主諸親王等賜	一二八
施五則	一二九
康熙間皇子與親王及雍正時諸親	
王共賜施五則	一二〇
藍總戎捐施	
衆信官與僧鴻崑等捐助八則	一二一
三總統及陳性良等捐施	一二二
卷五	
梵刹	
〔普濟禪寺〕	
普濟殿宇	一三五
普濟寺產	一三七
昌國州寶陀寺記	劉 廣
御製重建普陀寺碑	張 隨

重修寶陀禪寺記	汪 鏽	二三九
普陀寺碑記	周應賓	一四一
御製補陀洛迦山普濟禪寺碑記	清聖祖	一四二
御製普陀普濟寺碑	清世宗	一四四
敕建普濟禪寺記	高士奇	一四五
大圓通殿記	高士奇	一四六
重蓋大殿琉璃瓦記略	裘 琦	一四八
特旨修建普陀山普濟法雨二寺	王 磡	一四九
重建普陀兩寺記	黃應熊	一五一
先覺堂記	范光陽	一五四
捐築朱家尖香蓮隩海塘序	陳 杰	一五六
香蓮隩添築泥塘記	沈 泰	一五七
普濟寺香蓮隩築塘碑記		
釋了塵		一五八

題昌國普陀寺詩	丁鶴年	二五九
無題	陳獻章	二五九
遊寶陀寺詩	黃猷吉	二五九
寶陀寺詩	李應詔	二六〇
普陀寺詩	邱逸夫	二六〇
桃花渡關夫子廟舍充普濟下院		
誌喜詩	屠宗義	二六〇
寶陀寺詩	釋至善	二六〇
圓通殿落成誌喜詩	釋心明	二六〇
圓通殿前左右石階成口占		
釋源鏡	二六一	
〔法雨禪寺〕		
法雨殿宇		
法雨寺產		
御製南海補陀法雨寺碑文		
御製普陀法雨寺碑文	清聖祖	二六四
御製普陀法雨寺碑文	清世宗	二六五